



## La sublevación de Riego

El día 6 de noviembre hace 125 años que fué ajusticiado en Madrid el tristemente famoso Rafael del Riego.

El día 1 de enero de 1820, Riego, con el ejército destinado a salvar las colonias, se sublevaron en las Cabezas de San Juan y proclamaron la Constitución del 12. Esta sublevación nos valió la pérdida de toda la América, desde Méjico a la Argentina. Fué el lema de los liberales: «Sálvense los principios y piérdanse las Colonias».

El himno de Riego se tataré de norte a sur y le adoptó como himno nacional la malhadada república socialista en 1931.

Derrotado y cogido tres años más tarde en Sierra Morena, fué condenado a la horca en Madrid. Delante de la eternidad se arrepiente, pide un confesor, se confiesa y firma la declaración, en la que afirma que muere contrito en el seno de la Iglesia, adorando las disposiciones de la Providencia.

«Asimismo publico el sentimiento que me asiste por la parte que he tenido en la revolución y en sus fatales consecuencias; por todo lo cual, así como he pedido y pido perdón a Dios de todos mis crímenes, e igualmente imploro la clemencia de mi santa Religión, y de mi Rey y de todos los pueblos e individuos de la nación a quienes haya ofendido en vida, honra y hacienda...»

Cuentan que declaró antes de morir que había rezado muchas veces el rosario en brazos de su madre y que la Santísima Virgen le amparó para reconciliarse con Dios, y atribuía tal favor al rezo del rosario que practicó en su niñez.

Riego se arrepintió; pero no pudo contener las consecuencias de su traición. Perdimos nuestro gran imperio colonial, el esfuerzo de tres siglos, y lo que pudo ser la gran Confederación Hispano-Americana es hoy un conglomerado de naciones disgregadas sin más vínculo que el espiritual, y sobre las cuales han labrado su grandeza Inglaterra y Norteamérica. Nosotros nos quedamos con la libertad y quisieron hacernos traer el himno de Riego para acabar de liquidar lo que nos quedaba dentro de casa.

Y tanta prisa se dieron a ello los políticos liberales que si no es por Primo de Rivera, primero, y por Franco últimamente, nos quedamos, no sólo sin colonias, sino con la nación hecha pedazos y entregados sus legendarios pergaminos heróicos a la tiranía moscovita para ser reemplazados por el asesino proceder de las hordas selváticas.

## CONSEJO DE MINISTROS

### Proyecto de ley para acuñar y poner en circulación hasta ciento cincuenta millones de piezas de cincuenta céntimos.—Numerosas obras en pueblos adoptados

MADRID.—En la Subsecretaría de Educación Popular se facilitó la siguiente referencia del Consejo de Ministros, celebrado en el día de ayer, bajo la presidencia de Su Excelencia el Jefe del Estado:

Se establece el régimen de propiedad territorial en el África Occidental Española. Se eleva a la categoría de Embajada la representación diplomática de España en Bolivia. Acuerdo comercial y financiero con Italia. Proyecto de obras en pueblos adoptados por la suma de 19.018.510 pesetas.

### El tifón, en Filipinas, ha ocasionado muchas víctimas y daños

MANILA, 4.—La Cruz Roja Filipina anuncia que 271 personas resultaron muertas a consecuencia del tifón que, el miércoles pasado asoló las islas Visayas.

De muchas regiones, aún no se tienen noticias, debido a la interrupción de toda clase de comunicaciones. Por lo menos 25 000 personas han quedado sin hogar, y más de seis mil casas han sido destruidas.—EFE.

## ASAMBLEA DE LA O. N. U.

Es aprobado el embargo de armas de Albania y Bulgaria

LAKE SUCCESS, 4.—La Comisión Política ha votado por 38 votos contra seis y las abstenciones de Israel y la India, el embargo de armas de Albania y Bulgaria, hasta que cese la ayuda a los bandoleros griegos. El resultado de la votación supone más de los dos tercios necesarios para la aprobación final por la Asamblea plenaria.

Se ha rechazado también una resolución rusa pidiendo que Grecia dé una amnistía general a los rebeldes y que se celebren elecciones bajo la inspección de una Comisión de las Naciones Unidas.

Mero gesto ineficaz

La aprobación por la Asamblea General del embargo de armas a Albania y Bulgaria se considera como una consecuencia natural, aunque los observadores lo consideran como un mero gesto, vacío de toda presión moral.

Se señala que la Asamblea no tiene poderes más que para recomendar tales medidas, y que la mayor parte de la ayuda militar a las naciones balcánicas procede de Rusia.

Para responder al veto

Por 37 votos a favor, nueve en contra y ocho abstenciones, el Comité Político de las Naciones Unidas ha decidido preguntar al Tribunal Internacional de Justicia si la Asamblea General puede o no admitir en su seno a los Estados cuyas solicitudes de admisión hayan sido vetadas anteriormente en el Consejo de Seguridad.—EFE

Rusia se sirve del veto

LAKE SUCCESS, 5.—La ponencia en que se solicitaba que fuese estudiada nuevamente la solicitud de ingreso de Italia en las Naciones Unidas fué aprobada por el Comité político por 41 votos contra seis y tres abstenciones; la de Austria, por 42 votos contra cinco y tres abstenciones.

## Buques de la Marina española en el Mediterráneo

CARTAGENA, 4.—A las nueve de la mañana comenzó a entrar en el puerto la Escuadra del Norte, compuesta por los cruceros «Miguel de Cervantes», «Galicia» y «Almirante Cervera», y la flota de destructores integrada por el «Sánchez Barcáiztegui», «Ciscar», «Jorge Juan», «José Luis Díez», «Almirante Valdés» y «Almirante Antequera». En primer lugar fondeó el «Miguel de Cervantes», donde arboló su insignia el almirante jefe de la Escuadra don Salvador Moreno Fernández, y que manda el capitán de navío señor Súnico.

Los cruceros quedaron amarrados en el rompeolas de La Curra, y los destructores entraron directamente al Arsenal. Al mediodía el almirante jefe de la Flota cumplimentó en el palacio de Capitanía General, al almirante Bastarache y al capitán general de Departamento Marítimo, y desde allí marchó al Ayuntamiento, donde saludó al alcalde. La Escuadra permanecerá varios días en este puerto.—(Cifra).

llega a Mahón una división naval

MAHON, 4.—Ha entrado en este puerto la división naval del Mediterráneo, compuesta por el crucero «Méndez Núñez» y los destructores «Alcalá Galiano», «Churrua», «Lepanto» y «Gravina». La manda el contralmirante

don Pedro Fernández Martín. Los barcos permanecerán en este puerto hasta el próximo domingo. (Cifra).

### Un atracador, muerto por la Policía y otros dos capturados

BARCELONA.—Con la muerte de un atracador y la captura de otros dos, servicio realizado ayer por la Policía de Barcelona, han quedado totalmente extinguidas las cuatro bandas que, procedentes de Francia, venían actuando desde el pasado verano en la capital catalana.

La Policía tuvo noticias de que los tres citados malhechores acudirían a determinada casa en la tarde de ayer, y montó el oportuno servicio. Al verse, a su llegada encañonados por los agentes, uno de los atracadores intentó hacer uso de su pistola, y resultó muerto al repeler aquéllos el intento de agresión. Los otros dos se entregaron. El atracador muerto era el que conducía los automóviles que utilizaban para realizar sus fechorías. Los detenidos han declarado que proyectaban marchar a Francia y regresar al cabo de pocos días formando parte de una nueva banda al frente de la cual vendrían los «Maños»

## Inglaterra y España

### La visita del CAUDILLO a Portugal impresiona vivamente a la opinión británica

#### Así lo dice un periodista inglés en un periódico lusitano

LISBOA.—Peter Storm escribe desde Londres para el diario «Novidades»:

«La visita del Caudillo a Lisboa impresionó vivamente a todos aquellos que desearían que la política internacional británica obedeciese a consideraciones realistas y no se detuviesen frente a razones de pequeña política, a las que no faltaría razón para calificar de pueriles, e inspiradas no por la inteligencia o por el respeto a los principios, sino por cuestiones de partido. Existe en ciertas personas conscientes de Inglaterra un estado de espíritu favorable a España, y que no se dejan impresionar por todo cuanto se dice acerca del régimen español. La visita de Franco a Portugal no dejará de tener influencia en la manera de pensar y hablar sobre España. Salazar goza en Inglaterra de indiscutible prestigio. La recepción que ha dispensado a Franco ha impresionado. Se pregunta naturalmente, si no será Salazar quien tiene razón en relación a la forma de tratar a España, si no estará próxima la hora en que otros Gobiernos tendrán que dictar sus procedimientos por el ejemplar realismo de la política del Gobierno portugués. Todo induce a creer que sí.

Más allá del anticomunismo de España, que es seguramente el primero y de más experiencia en Europa, por encima de las ventajitas comerciales que nosotros reportaríamos del restablecimiento de relaciones diplomáticas normales con el Gobierno de Franco, la cuestión de las relaciones con España asume un carácter elemental de justicia que siempre impresionó a las minorías, y comienza a impresionar a gran nú-

mero de personas de todas las clases. Parece evidente que no deberíamos dejarnos caer en un descrédito total, y que tendríamos, por tanto, que proseguir la revisión de nuestra situación oficial con España.

España sin Franco—ésta es la verdad, aunque desagrade a muchos de nuestros compatriotas—habría sido para nosotros y para los restantes países occidentales, no menos peligrosa que Yugoslavia hasta el día en que Tito se volvió contra la Kominform, o

### El Presidente de la república del Ecuador es objeto de un atentado, resultando ileso

### Una bomba de relojería estalló momentos después de haber pasado el coche presidencial

QUITO.—El ex Presidente del Ecuador, Galo Plaza, ha salido ileso de un atentado contra su vida, ejecutado con una carga de dinamita, según anuncia la agencia United Press.

Confirmación oficial

El ministro de la Gobernación, Eduardo Salazar, ha anunciado oficialmente que el ex Presidente Galo Plaza, fué objeto de un atentado cuando viajaba por la provincia de Chimborazo. La bomba, dispuesta con aparato de relojería estalló momentos después de haber pasado el coche del ex Presidente por el puente de Cuatro Esquinas, donde había sido colocada. El puente ha quedado destruido.

que Grecia si hubiese caído en manos de los rebeldes comunistas. Salazar sabe que su frontera estratégica con Europa está en los Pirineos, y no ignora que la paz o la guerra en la Península son indivisibles. Su lección de realismo político ha sido suministrada a través de recepciones y ceremonias de gran belleza en honor del Caudillo de España.

¿Estarán los estadistas europeos y americanos en condiciones de comprender esta lección?—EFE.

Reunión del Gobierno ecuatoriano

A consecuencia del atentado contra el ex Presidente Galo Plaza, el Gabinete se ha reunido urgentemente con las autoridades militares del país.

El Cuerpo de Seguridad ha recibido órdenes de intensificar sus esfuerzos para prender a los responsables del atentado. El ex Presidente se dirige a Cuenca por la carretera panamericana para asistir a los actos conmemorativos de la independencia de las provincias del Sur.

Plaza regresará el viernes a Quito, y es probable que, por motivos de seguridad, cambie el itinerario previsto.—EFE.

Lea Ud. EL DIARIO DE AVILA

la de Finlandia, por 41 votos contra cinco y tres abstenciones; la de Irlanda, 42 contra cinco y tres abstenciones; la de Jordania, por 43 contra seis y tres abstenciones; la de Corea, por 37 contra cinco y siete abstenciones; la de Portugal, por 41 contra cinco y cuatro abstenciones; la de Nepal, por 41 contra cinco y cuatro abstenciones, y la de Ceilán fué aprobada por 41 votos contra cinco y cuatro abstenciones.

Los votos en contra fueron depositados en todos los casos por Rusia y sus satélites. Se abstuvieron Colombia, El Salvador y Yugoslavia, a las cuales se unió Israel cuando se trató de Jordania. Contra Italia votó Etiopía, junto con el bloque soviético. El ingreso de los citados países ha sido vetado por Rusia.

A continuación el Comité rechazó la propuesta soviética en el sentido de que apruebe el ingreso general de esas naciones, pero al mismo tiempo se admita a Albania, Rumanía, Bulgaria, Hungría, y Mongolia. Con Rusia y sus satélites votaron Yugoslavia, Méjico, Persia y Suecia.

Todas las resoluciones deberán ser aprobadas ahora por la Asamblea en pleno, pero se da por descontado que se repitan en general las votaciones.—EFE.

## SERVICIO Meteorológico Local

(Aeródromo de Avila)  
Temperaturas extremas registradas en el día de hoy:  
Máxima, 10,2.  
Mínima, 4, bajo cero.  
Del momento, (seis y media de la tarde), 10,0.  
Viento Oeste Suroeste, 30 kilómetros por hora.

### El infante don Carlos de Borbón celebra su fiesta onomástica

Recibió la Comunión y Extremaunción

SEVILLA, 4.—En el día de su santo, para dar una prueba pública de su fe de cristiano, el infante don Carlos de Borbón, que lleva enfermo bastante tiempo solicitó que le fuesen administrados solemnemente los Santos Sacramentos de la Comunión y Extremaunción.

Se formó en la parroquia del Corpus Christi una devota procesión en la que formaban los Hermanos de la Sacramental de dicha parroquia y numerosos caballeros. Llevaban el Santísimo bajo palio el capellán de Su Alteza, don José Sebastián, auxiliado por el párroco del Corpus Christi. Los varales los llevaban el teniente hermano mayor de la Real Maestranza, marqués de Contadero; el teniente hermano mayor de la Sacramental del Corpus Christi, don Manuel Gutiérrez, y los ayudantes de campo que fueron del infante don Carlos, don Mario de la Escosura y don José Rojas Marcos.

Esperaban en el vestíbulo la llegada del Santísimo, con velas en las manos, los hijos del enfermo, infante don Alfonso e infantas doña Isabel, doña Dolores y doña Alicia, estas dos últimas llegadas hoy en avión procedentes de Madrid. También han estado presentes los infantes de Orleans, que habían llegado de Sanlúcar de Barrameda. El infante don Carlos, aunque conserva plena lucidez de sus facultades, se ha debilitado mucho en las últimas horas.—(Cifra.)









Hemos leído ayer en esta sección, unas declaraciones hechas por el Duende de San Antonio, a nuestro colega «El socio número cero», y como a la terminación de las mismas se nos pregunta a los lectores si tenía o no razón en sus declaraciones, nosotros por nuestra parte queremos exponer que sí, pero no en todo, sino en parte. En lo que, en nuestra modesta opinión no estamos de acuerdo, es en lo que se refiere a la valla metálica que determinados señores, quizá un poco locos, pretenden instalar en el Campo de San Antonio, y no porque la quieran poner, sino porque en cuanto a esa colaboración que a tal fin se precisa, creemos sinceramente que existirá, contrario a lo que el Duende manifiesta. Y decimos creemos, porque desde que se empezó a hablar de ello, todo el Comercio, la Industria y representaciones en general, se encuentran esperando el momento de que se les haga la más mínima indicación para colocar su anuncio, primero, porque les ha de servir de una propaganda muy eficaz, a la par que muy económica, y segundo, por que todos en general y en todo momento, están dispuestos a prestar su colaboración, para hacer realidad, no este precisamente, sino todos cuantos proyectos redunden en beneficio de nuestro Compo de Deportes. De nadie son ignorados los beneficios que el deporte, y concretamente el fútbol, reporta al Comercio e Industria de nuestra Capital y como ocurre en todas las de España, y precisamente por ello no dejarán de poner estos señores su granito de arena y cooperar de esta forma en convertir en realidad este proyecto que con tanto cariño ha sido elaborado, y que ha de embellecer aún más el Campo de San Antonio.

Y ahora queremos preguntar a este Duende parlanchín que nos ha salido de repente, los motivos que le asisten para no tener confianza en quienes pueden colaborar en la realización de esta obra, pues se da la circunstancia de que, como anteriormente decimos, la Industria y Comercio, está deseosa ya de que la Comisión nombra a a estos efectos, eplece a funcionar, bien enviándoles los contratos para suscribir el compromiso, o bien visitarles personalmente a estos fines.

Y a propósito de los contratos. En nuestro artículo del pasado jueves, decíamos que el metro de valla costaba cien pesetas, incluida la pintura, y que como quiera que el anuncio se le concedería en exclusiva, por un plazo de cuatro años, resultaría que anualmente el metro costaría 25 pesetas. Pero a lo que vamos: hemos oído ciertos rumores de que si el importe del anuncio había que abonarle por adelantado, antes de poner la valla, que si tal y que si cual, y referente a esto, queremos explicar el procedimiento que según nos han dicho se piensa seguir.

Conocido el deseo de anunciar-se una persona, se extenderá un contrato, en el que se harán constar los extremos relativos a dimensiones del anuncio, costo de este, plazo de vigencia del compromiso etcétera, el cual, será firmado, por duplicado, quedando un ejemplar en poder de ambas partes, y no satisfaciendo cantidad alguna en el acto, sino, com-

prometiéndose a abonarla, cuando la valla se encuentre instalada y puesto el anuncio. ¿Está claro? Así pues, queda disipado con lo expuesto cuanto pudiera haber oscuro, y aclarado cuantos rumores y preguntas, indirectas, habían llegado a nuestros oídos.

## LA JORNADA DE MAÑANA EN EL IV GRUPO

El calendario señala los siguientes partidos:  
Talavera-Valdepeñas, Cieza-Ray, Orihuela-Tomelloso, Avila-Naval, Toledo-San Javier, Elden, se-Villena, Imperial-Manchego, Alicante-Conquense, y Guadalajara-Alcalá.

El máximo interés radica en Palomarejos donde se enfrentan los dos primeros de la clasificación. Creemos que el encuentro se reducirá a un duelo entre el ataque toledano y la defensa levantina y que al final los puntos quedarán en casa, afirmándose el Toledo en la cabeza del grupo. De no ser así, el San Javier daría un paso importante para una excelente clasificación final.

También saltarán chispas en el partido de Guadalajara, pues de antiguo tiene el titular fuerte rivalidad con el Alcalá, y como este equipo ha mejorado mucho, la pelea resultará emocionante, pero los locales deben llevar el gato al agua aunque solo sea por la influencia del terreno.

El Rayo hará un nuevo esfuerzo por puntuar fuera de casa, pero los de Cieza no se dejarán acobardar por el nombre de su adversario, y pronosticamos otra victoria casera, máxime sabiendo como aprieta el público por aquellas latitudes.

En Talavera, Alicante, Orihuela, Murcia y Elda, deben estar las cosas más fáciles para los propietarios del terreno aunque no nos olvidemos de la facilidad del Villena en empatar partidos dentro y fuera de casa.

Visitará por primera vez el campo de San Antonio el Club Deportivo Naval de Cartagena, equipo que tiene toda nuestra simpatía porque sigue adelante a pesar del desamparo en que le tiene la afición de su residencia, que casi en su totalidad se inclina hacia el club local, el Cartagena, de Segunda División. Dice el refrán que el pez grande se come al chico y por este motivo el Naval se encuentra casi a merced de sus propios medios, siguiendo adelante en la categoría nacional a fuerza de entusiasmo y pundonor.

El Naval es un equipo brioso que conjuga la juventud de la mayoría de sus jugadores con la veterania de otros que forman como la solera de su equipo. En la meta tienen a nuestro antiguo conocido Baena, que comenzó de suplente y por sus propios y al parecer grandes méritos ha ganado el puesto en el equipo titular. De defensa juega Marcos, el gran back que fué del Valladolid y Segoviana y que ahora está reverdeciendo sus laureles junto a sus compañeros de línea Grau y Gil. En la media están los incansables Cachaza y Verdejo, y en el ataque tienen de eje a Romero, probado aquí en la temporada anterior y que se encuentra en excelente forma, siendo sus compañeros Que-

sada y Melchor por la derecha y Román y Rodríguez por la izquierda. Todos rápidos y buenos tiradores, destacando ambos extremos, dándose el caso de que los cuatro goles del partido del domingo pasado marcados al Orihuela los logró el extremo izquierdo.

El Naval se encuentra clasificado en séptimo lugar de la tabla con 26 goles a favor y 15 en contra, 10 puntos y cero positivos y negativos.

El Avila tiene que salir a partirse el pecho pues con adversario tan fuerte tendrá que unir a su mejor técnica su mayor entusiasmo. Las últimas actuaciones de nuestro equipo han sido discretas en San Javier y Salamanca y aún se pueden calificar de buenas dada la clase de los contrarios. Pero en San Antonio tiene que mejorarlal mañana y tratar de realizar

## Los aerogeneradores: nueva fuente de energía eléctrica

Un pequeño grupo de ingenieros norteamericanos está trabajando en la actualidad para ver la manera de emplear eficazmente el viento para accionar la maquinaria en las fábricas y para el alumbrado de las ciudades. Al igual que varios colegas de otros países estos ingenieros están convencidos de que los «supermolinos» de viento representarán una importantísima fuente de producción de energía eléctrica.

Sabemos que durante cuatro siglos el hombre se sirvió de la fuerza del viento para moler los granos, para extraer el agua y para mover los barcos. Pero en el último siglo el viento fué reemplazado en gran escala por el agua, por el vapor y por el motor de gasolina.

Ahora Percy H. Thomas, ingeniero investigador de los Estados Unidos ha declarado que el hombre podrá nuevamente utilizar la fuerza del viento con más ventajas aún que las que pudo haber reportado en cualquier otro tiempo. «La fuerza del viento—dijo—nos permitirá incrementar considerablemente nuestra producción de energía, que nos resultará más económica ya que podremos aprovechar uno de los más generosos recursos de la naturaleza.

## Automóviles, camiones y motocicletas

Barcelona y San Frutos, S. L. Delegación en Avila: Carretera de la Granja, 4. SEGOVIA

### ENTREGAS INMEDIATAS

Camiones G. M. C. de ocho toneladas: Barafísimos. Camiones COMMER para cinco toneladas, de importación inglesa: Sin competición en el mercado. Turismos, Rubias Comerciales y Camionetas de 600 kilogramos de la prestigiosa marca EUCORT. Últimos modelos EUCORT VICTORIA de 10 H. P. de potencia: Aseguibles a todos los gustos y presupuestos.

Ya es hora de que usted pueda estrenar un camión, un coche, un vehículo comercial o una motocicleta.

DIRIJASE A NOSOTROS

un partido del estilo del jugado contra el Villena, pero sin los barullos ni complicaciones de aquella primera hora que tan mal rato nos hizo pasar a los aficionados.

Parece que en el Avila no hay más baja posible que Pablito, pero con Peláez reincorporado y Montes recuperado puede estar cubierta su ausencia. Rovira en la puerta, Orgaz, Julito y Aranda en la defensa y Fuentes, Oliva, Adolfo, Uroz y Cubillos en el ataque serán los que formen el resto del conjunto, que toda la afición espera dé una gran tarde de fútbol.

Saludamos a los componentes del Club Deportivo Naval en esta su primera visita a nuestra ciudad y les deseamos una grata estancia en ella.

ZEDA.

Arbitros para mañana

- Talavera-Valdepeñas, Blanco Quintas.
- Cieza-Ray, Fuentes.
- Orihuela-Tomelloso, Menéndez Leal.
- Avila-Naval, Campos.
- Toledo-San Javier, Polo.
- Eldense-Villena, Navarro.
- Imperial-Manchego, Ferrer.
- Alicante-Conquense, Borja.
- Guadalajara-Alcalá, Batán.

Nota de la Directiva del Avila G. de F.

Habiéndose autorizado el uso de almohodillas en el Campo de San Antonio a partir del partido de mañana entre el Avila y el C. D. Naval de Cartagena se recuerda al público que por disposiciones vigentes de la Dirección General de Seguridad, el espectador que arrojare almohadillas al campo en cualquier momento, no solo será sancionado con la multa correspondiente, sino que podrá ser detenido a resultas de las diligencias que se instruyan.

## KALEIDOSCOPIO MUNDIAL

Molière y el ruco

Desempeñaba Molière, en cierta ocasión, el papel de Sancho en «Don Quijote» y esperaba entre bastidores, montado en un asno, el momento de entrar en escena, cuando el animal, obstinado como todos los de su especie, y ansioso sin duda de debutar, se le metió en la cabeza echar a andar sin haberle dicho arre. Molière trató de contenerle, pero en vano; el animal se empeñó en salir a pesar del ramal y de los golpes, y asomó la cabeza, por lo que el autor del «Misántropo», para evitar su intempestiva salida a escena, tuvo que agarrarse a un bastidor y permanecer suspendido, mientras que su montura se deslizaba entre sus piernas haciendo su entrada en el escenario.

Protágoras y su discípulo

El sofista Protágoras convino con uno de sus discípulos llamado Eguatalo que le abonaría el coste de su enseñanza en dos plazos: uno anticipado y el otro al finalizarla, cuando el alumno ganase su primer pleito.

Terminó su enseñanza el discípulo, pero no se le presentó ninguna causa, por lo que no pagaba a su antiguo maestro. En vista de ello, éste lo demandó ante los jueces, pero antes Protágoras le llamó y le dijo:

—¿Por qué te obstinas? ¿No ves que si pierdes la causa habrás de pagarme, en virtud de la sentencia, y si la ganas, también habrás de pagarme debido a nuestro acuerdo?

Eguatalo escuchó en silencio y respondió:

—Estás en un error porque si pierdo no os pagaré en virtud de nuestro Pacto y si gano la causa tampoco os pagaré porque me absuelven.

Fracasadas todas las tentativas para un acuerdo, se vió la causa, sosteniendo ante los jueces, sus respectivas tesis, y en efecto, en tal confusión sumieron a los magistrados que éstos no fallaron la causa. Se repitieron las audiencias muchas veces, pero la cuestión siguió sin resolver hasta que por último, fallecieron los dos contendientes.

La excesiva imaginación de Balzac

Honorario de Balzac, el gran novelista francés cuyo centenario celebrará la humanidad en el próximo año de 1950, fué de por vida un solemnisimo embustero. La gran fantasía que chisporrotea entre las páginas de su «Comedia Humana» la dejó deslizar libre en su propia vida, sin que, en muchas ocasiones, llegase a deslindar donde terminaba la realidad y donde se iniciaba la imaginación.

Como casi toda su vida anduvo bastante estrechamente de dinero a la primera ocasión que se le presentó adquirió una modesta casita de los alrededores de París, que él pomposamente apellidó su castillo. Como no alcanzaron a más sus posibilidades económicas, no hubo manera de poder amueblarla. Entonces Balzac, pleno de imaginación, llenó las paredes de la vacía vivienda de estos o parecidos letreros: «Aquí, una chimenea de mármol de Paros». «En este lugar, unos tapices Gobelinos», «Espacio ocupado por un gran cuadro de Delacroix», etc. etc.

Y había que ver los enfados y rabietas del genial novelista, cuando algún visitante estaba tan apegado a la realidad que no veía en aquella vivienda fantástica sino paredes lisas y no muy limpias.

Margarita de Bourgeois fundadora de las Hermanas Seculares de Nuestra Señora, primera congregación norteamericana

Hija de la humilde pareja formada por Abraham Bourgeois y Guillermina Garnier vino al mundo la seráfica fundadora de las Hermanas Seculares de Nuestra Señora. Dió pruebas durante su infancia de ardiente fe religiosa, y a los 23 años hizo voluntarioso

voto de castidad. Encontró dificultades para ingresar primero en las Carmelitas y más tarde entre las Clarisas, hasta que, un buen día, el abate Jeuirot, su director espiritual, consiguió la aprobación de los estatutos de la nueva orden, que Margarita había de encabezar.

Todo esto ocurrió en el Canadá y mediado el siglo XVIII. La hermana del Gobernador de Montreal cedió a Margarita un modesto edificio, donde habría de hacer la primera orden religiosa femenina fundada en Norteamérica.

Sola, Margarita, pues sus compañeras iniciales una murió y otra tuvo que emprender larguísimo viaje, dedicó sus afanes a la enseñanza de jóvenes humildes.

Una de sus alumnas, sorprendida por unos asesinos fué raptada un día con torvos fines. Margarita no dudó un instante, y con el crucifijo en la mano se presentó ante los rufianes, que atemorizados por el tono de orden divina con que Margarita les conminó, le devolvieron sana y salva a la joven. Aquella muchacha fué una de sus primeras asociadas en los fines catequizadores que la fundadora se había impuesto.

Acerca del funcionamiento y desarrollo de la Orden, la propia Margarita dijo: «Es de desear que el buen Dios haga subsistir nuestra Comunidad. No traje un céntimo a mi llegada al Canadá y ofrecí, al contrario, construir una capilla en honor de la Virgen. Para llevar a cabo esta obra emprendí mi labor de catequesis, y con la ayuda de los que quisieron pres tármela—pues unos me dieron la madera, otros la piedra, y algunos me ayudaron en mi tarea en muy diversas formas—pude llevar a cabo mi obra.

«Marché de nuevo a Francia y conseguí las cartas-patentes de legalidad de nuestra Comunidad. De regreso al Canadá vi con dolor que todos los materiales destinados a la construcción de la capilla se habían utilizado en otros menesteres. Las señoritas que me acompañaban para ingresar en la Orden y yo nos vimos y nos deseamos para encontrar alojamiento.

«Tras unos esfuerzos verdaderamente superiores a mis posibilidades, pude encontrar un edificio donde alojar la Orden y levantar de nuevo la capilla malograda, que mi voto a la Santísima Virgen consiguió ver levantada después de muchos esfuerzos y sinsabores. Mi promesa estaba cumplida».

Todo el resto de su vida fué constante ejemplo de abnegación, sacrificio y santidad. Las fuerzas íntegras de esta mujer se dedicaron a lo largo de su existencia a la conversión de jóvenes canadienses.

Para la Orden, Margarita nunca fué la fundadora y directora, sino la última y más modesta de las congregantes.

Dió constante ejemplo de la humildad más profunda, de la caridad más ardiente, y a su muerte recibió la recompensa de todos los sacrificios hechos de por vida.

Se asegura que durante su terrena existencia y después de su muerte fué instrumento de la Divina Providencia para realizar algunos milagros, y sobre todo para llevar a cabo las heroicas acciones a que una vida de inflamado amor a la humanidad hubo de dar lugar.

Fué enterrada en la parroquia del Seminario de Quebec, y su corazón se guarda en una arquilla de plomo, inalterable y fervoroso hacia Dios como fuera Margarita durante toda su vida.

## JULIO LASTRAS CANTERO-MARMOLISTA

Se hacen toda clase de trabajos en piedra de granito y mármol PASEO DE LA ENCARNACION, Carretera del Cementerio. — AVILA

## Corte y Confección

Pida hoy mismo folleto explicativo GRATIS

Apéndalo cómodamente en su casa, POR CORRESPONDENCIA. Utilísimo para la economía del hogar. Título de profesora.

Eva

Apartado 252 - San Sebastián



El volumen del intercambio aumenta en veinte millones de coronas suecas

La oficina de Información Diplomática del Ministerio de Asuntos Exteriores comunica que el ministro de España en Estocolmo y el ministro de Negocios Extranjeros sueco han firmado el día 2 del corriente, en dicha capital, un protocolo adicional al acuerdo comercial entre España y Suecia de 1.º de julio de 1948.

El volumen total de las mercancías a intercambiar entre los dos países ha sido aumentado, con relación al del año anterior, en unos veinte millones de coronas suecas.

## Congreso Mundial de Acción Católica

ROMA, 4.—Radio Vaticano informa que en diciembre de 1950 se verificará en Roma el Congreso Mundial de Acción Católica como síntesis de las reuniones del mismo carácter que se han de celebrar durante el Año Santo.—EFE.

España participará en la Exposición de Actividades Católicas

CIUDAD DEL VATICANO, 4.—Don Alberto Bonet, secretario de Acción Católica española, ha sido nombrado presidente de la Comisión que ha de estudiar la participación de España en la Exposición Internacional de Actividades Católicas, que se celebrará en ésta en 1950.—EFE.

La Cruz de Jerusalén recorrerá Hispanoamérica

MIAMI (Florida), 4.—La Cruz de Jerusalén, que se dice contiene reliquias del madero del Calvario, va a ser llevada a través de doce países de Centro e Hispanoamérica.—EFE.

## El tiempo en España

PARTE METEOROLOGICA NACIONAL

El tiempo ha sido bueno en toda España.

Tiempo probable.—No se esperan variaciones notables en las próximas veinticuatro horas.

no tendrá más remedio que buscar la solución de competencia que únicamente puede llegar—si es posible, que acaso no lo sea para muchas industrias—rebajando los precios contentándose con menores márgenes de ganancia, ingeniándose para producir en términos de verdadera competencia, en lugar de entregarse a la confianza actual de creer que el arancel durará siempre y con el arancel la serie de protecciones que se acumulan actualmente en el ambiente. Partiendo de ese su puesto de que tal cúmulo de protecciones algún día habrá que removerlo, hacen bien los industriales gipuzcoanos en pensar en una reorganización del arancel. Pero que no sea para permitirles nuevos encarecimientos en sus costos de producción y venta sino para todo lo contrario.—A. Sp.

## LA GUERRA EN CHINA

HONG KONG.—Los comunistas chinos han llegado a la frontera de Macao, colonia portuguesa, cerca de Hong Kong. Ninguna de las partes contendientes ha tratado de hostilizar el territorio portugués, donde 8.000 soldados lusitanos bien equipados están sobre las armas.—EFE.

Patung, en manos comunistas

HONG KONG.—Los comunistas chinos han ocupado la ciudad de Patung, a 250 millas de Chunkin, actual capital del Gobierno nacionalista chino. Las autoridades chinas han decretado la ley marcial en todos los sectores próximos a los frentes de guerra,

## La honradez de un taxista recupera un maletín repleto de joyería

MADRID.—Por el conductor del auto-taxi matrícula V. 8384, don Bonifacio Carrilón, fúe entregado en la Jefatura de Circulación de la Delegación de Tráfico Urbano un maletín encontrado en el interior de dicho vehículo, cuyo contenido es el siguiente:

Estuche joyero conteniendo una cadena con tres medallitas, tres cadenas con medalla cada una y dos medallitas más sueltas. Diez pulseras de distintas formas y color, once anillos de diversas formas, seis prendedores de pecho, catorce pares de pendientes de diversas clases, dos dijes, diecisiete piedrecitas pequeñas de valor, tres cadenas más con medalla y dos pulseritas, un alfiler con emblema de Artillería. Otro joyero conteniendo una cadenita, tres medallas, una moneda Alfonso XIII, una pulsera de cadena con dije pequeño, una caja con dos pares de pendientes y un cordón con una medalla, una pulsera de banderas, un collar blanco, un reloj marca «Ancora» pulsera, caja plexiglas, una máquina de retratar «Kodak», modelo B, número 27323. Una maquinilla de afeitar, un crucifijo y 670 pesetas en metálico, aparte de otros efectos, tales como aseo, llaves, etcétera, de menos valor.

La propietaria de este maletín, a quien todavía no se le ha hecho entrega de él, valora su contenido en una elevada suma.

## Un avión gigante cae al mar y ocasiona víctimas

HAMILTON, 4.—Una superfortaleza de las fuerzas aéreas norteamericanas ha caído al mar, a unos 300 metros de la costa, cuando se preparaba para tomar tierra en la base establecida en esta población. El avión efectuaba un vuelo ordinario de observación meteorológica, y cuando regresaba para aterrizar avisó por radio que tenía averías a bordo.

Dos testigos del accidente se dirigieron rápidamente hacia el avión en un pequeño bote y de entre los restos ardiendo extrajeron a tres supervivientes, uno de los cuales falleció antes de que llegara al hospital. Un cuarto tripulante fué recogido por una embarcación del servicio aéreo. No han sido hallados los cadáveres de los otros nueve tripulantes. La explosión que se produjo al chocar el avión contra el mar se oyó a varias millas de distancia.—EFE

## Humberto II cree probable su vuelta al trono de Italia

BARCELONA 4.—Ha llegado, procedente de Lisboa, el periodista italiano Giovanni Mosca, director de «Candido», de Milán y director de «La Gazzetta del Popolo», de Turin.

Giovanni Mosca ha estado diez días en Cascaes, residencia del ex rey Humberto II de Italia, con objeto de escribir un reportaje sobre la vida del monarca, prescindiendo de la política.

Ha dicho que ha encontrado a Humberto II muy sereno y de muy buen humor y que no descarta la posibilidad de que el pueblo italiano le llame de nuevo al trono. (Cifra).

## CABEZA RUBIA

Alconchel, desde primero de febrero recibe cien vacas. Portella, Barcasrotá, desde primero de diciembre recibe 400 ovejas. Razón Muñoz Villanueva. BADAJOZ.

al mismo tiempo que han intensificado las medidas de defensa de Chunkin.

El presidente Li Tsung Y. n ha realizado una visita de inspección al frente de Kunming.—EFE.

## Comisaría General de Abastecimientos y Transportes

Delegación Provincial de Avila  
SUMINISTROS

A partir del lunes, día 7, se efectuará un suministro de artículos a las Colecciones de Cupones inscritas en los establecimientos de esta Capital, en la forma siguiente:

### ADULTOS

Aceite.—Octavo de litro, al precio de 1'10 pesetas; cupón de la semana 45 de este artículo.

Azúcar.—Cien gramos, al precio de 0'70 pesetas; cupón de este artículo de la misma semana.

Garbanzos.—Doscientos gramos, al precio de 1'50 pesetas, cupón de este artículo de la misma semana.

Puré de guisantes.—Doscientos cincuenta gramos, al precio de 1'20 pesetas; cupón de pasta para sopa de la misma semana.

Patatas.—Dos kilos al precio de 2'70 pesetas; cupón de este artículo de la misma semana.

Huevos C. A. T.—Una unidad, al precio de 1'40 pesetas; semana 45 de la tarjeta de este artículo. En los establecimientos del Ramo.

### INFANTILES Y MADRES GESTANTES

El correspondiente a lo marcado en los cupones de su colección y de conformidad con el cuadro existente en los establecimientos proveedores.

### CARBON VEGETAL

A partir de esta fecha se efectuará un suministro de este artículo por los industriales «Silmá» y «La Abulense», previo corte del cupón 135 de la Tarjeta en la forma siguiente:

Tarjeta «A», 10 kilos, y «B» y «C», 14 kilos.

El gobernador civil, David Herrero Lozano.

## 12 Kgs. de miel

al año, le ofrece APICOLA COMERCIAL, S. L., o su equivalente en metálico, adquiriendo en propiedad una Colmena que continúa en el coto apícola, por 900 pts. Capital garantizado y reembolsable.

Delegado en Avila y provincia: Don Cirilo sobrino Holgado. Bajada a Don Alonso, 6. Teléf. 656.

SE VENDEN bellotas. Para tratar con Restituto López, en El Barraco (Avila).

SE VENDEN calabazas. Razón San Nicolás, número 24.

VENDO casas llave en mano. Razón: San Esteban, n.º 20.

SE ALQUILA local para garaje. Razón: San Juan de la Cruz, 22. Oficinas.

SE VENDE la casa, número 10 de la calle Martín Carramolino. Razón en la misma, piso principal.

SE VENDE una estufa semi-nueva. Razón: Lesquina, 1.

NECESITO chica mayor, buen sueldo. José Antonio, n.º 5.

## Vacunación antituberculosa

En el Instituto Provincial de Sanidad, de nueve y media a diez y media, los lunes.

Deben acudir todos los recién nacidos, antes de cumplir los 15 días, así como los niños mayores, adolescentes y adultos expuestos al contagio.

Absolutamente gratuita.

## Ecos de Sociedad

### Poseción

El inspector técnico del Timbre del Estado, don José María Maureta, nos comunica en atento saludo haber tomado posesión de dicho cargo en esta Capital y Provincia. Agradecemos la atención del señor Maureta, y al felicitarle y desearle muchas satisfacciones en su cometido, ponemos a su disposición estas columnas para cuanto pueda serle útil en el cumplimiento de sus servicios.

### De días

El lunes los celebran doña Gloria Chomón de Sobrino; don Ernesto Paradinas Brockman, su esposa e hijo.

### Aniversarios

Mañana, día 6, se cumple el tercer aniversario de la defunción de la señorita Angelines Hernández Herranz, hija de nuestro particular amigo don Estanislao, administrador de Rentas del excelentísimo Ayuntamiento de esta capital.

Con este triste motivo, las misas que se celebren el día 6 del actual, a las diez, y los días 8 y 9, a las ocho y a las ocho media, en la parroquia de San Vicente, serán aplicadas en sufragio de su alma.

—El día 7 del actual se cumple el primer aniversario del fallecimiento de don Carlos Méndez González, por lo que las misas que se celebren dicho día 7 a las nueve, nueve y media y diez en la parroquia de San Pedro, la del día 8 a las nueve y media en la de San Juan y la del día 9 a las ocho y media en la iglesia de Santa Teresa, serán aplicadas por su eterno descanso.

Renovamos nuestro sentimiento a sus padres don Pedro y doña Milagros así como a sus tíos don Rufino Méndez y hermanos.

—Con motivo de cumplirse el primer aniversario del fallecimiento del industrial que fué de esta plaza don Emilio Herráez Sánchez, y de su hija María Sonsoles Herráez Sanz, el funeral que se celebre el lunes día 7, a las diez y cuarto, en la Parroquia de Santiago; las misas de seis, siete y siete y media en el Convento de la Santa, y la de ocho y media en la Parroquia de San Juan, serán aplicadas por el eterno descanso de sus almas.

## Delegación Provincial de Trabajo

Libros oficiales de pago de salarios

Se hace público para general conocimiento de todas las Empresas Industriales que los nuevos Libros Oficiales de Pagos de Salarios para el personal se han recibido en esta Delegación Provincial de Trabajo.

Existe solamente un único modelo en cartón a 50 pesetas ejemplar, y es el que deben llevar todas las empresas de ahora en adelante.

Para la adquisición de estos libros pueden personarse de diez a trece de la mañana en el domicilio social de esta Dependencia, y por giro postal enviar el importe las empresas de fuera de la Capital.

Se advierte que serán sancionadas aquellas empresas que no posean el Libro de Salarios o de Haberes para el personal a su servicio.

El delegado de Trabajo, Enrique Alberto González de Heredia y Garcés.

## M. de Dios y de Dios

Médico Maternólogo del Instituto Provincial de Higiene

Partos y enfermedades de la mujer  
Consulta de 1 a 2 y de 4 a 6.

Vallespín, 3, pral. Teléfono 434

## Un robo en Comedor de Caridad

### «Pepillo»

La Guardia Civil de esta capital ha detenido a un individuo llamado Santos Jiménez Meneses, con domicilio en la Travesía del Teso núm. 1, quien se ha declarado convicto y confeso del robo de 2.463 pesetas en el Café «Pepillo» en la noche del 28 al 29 de Octubre pasado, declarando que sobre las dos y media de la madrugada, una vez comprobado que el establecimiento se hallaba cerrado y desalojado, penetró por la ventana que existe en la trasera del Café, situada en la escalera de subida al Casino Abulense, no teniendo necesidad de romper cristales, ni objeto a gano, puesto que en dicha ventana existía un hueco por la falta de un cristal. Una vez dentro se dirigió al mostrador y cogió todo el dinero que había en cuatro cajones que no estaban cerrados con llave, y terminado el hecho salió a la calle y contó el dinero hasta mil ochocientas pesetas, no terminando de contar todo lo robado porque el resto eran pesetas rubias y en papel.

Como en poder del autor no se encontraron más que tres pesetas se procedió por la Benemérita a practicar un registro en casa de la madre, y fueron hallados los siguientes objetos: cuatro batas de señora de distintos colores que le habían costado 208 pesetas; un pantalón de caballero, 43 pesetas; un traje de niño de color con rayas, 80 pesetas; una gabardina en medio uso, 150 pesetas; un par de botas, 115 pesetas; un reloj de pulsera de caballero, dorado con chapa niquelada y pulsera de cuero color avellana, 300 pesetas; y 98 pesetas en monedas de las llamadas rubias, que hacen un total de 994 pesetas. El detenido manifestó que el resto lo había gastado en unión de unos amigos suyos en juergas en Madrid, acompañados de varias mujeres, pagando todo Santos Jiménez.

Instruido el correspondiente atestado el detenido y efectos han sido puestos por la Guardia Civil a disposición del Juez de Instrucción.

## Sucesos en la provincia

Detención de un individuo por amenazas

GAVILANES.—Ha sido detenido Victorino Sánchez Blázquez por amenazar de muerte a su tío Constantino Sánchez, en ocasión que éste trabajaba en el campo. Victorino Sánchez intimó a su tío a que abandonara la casa en que vivía o pagara más renta a sus hermanos.

## Comedor de Caridad

Señores que se citan para asistir durante la próxima semana:

Sacerdote: Muy ilustre señor don Angel Esteban Matilla.

Señores, don Juan Salmerón Calafat; don Pedro Sánchez Cuesta; señora viuda de Sánchez Guerra; don Rafael Santodomingo; doña Martina San Román; señora viuda de don Emilio Sánchez; don David Sáez, don Ildefonso Sánchez.

### Donativos recibidos

Doña Carmen Bustillo, viuda de Tomé, 15 pesetas; don Ildefonso del Pozo de Andrés, en el cumpleaños de su hija María Paz, tres kilos de harina, un kilo de garbanzos y dos kilos de lentejas; don Zacarías Díaz, cinco kilos de lentejas y cuatro de garbanzos; don Julián Enclinar, tres panes; don Gabriel Ullastres y señora, 200 pesetas; don Adrián Velasco, 11; don Julián Pérez Aguña, 5; don Julián Mozo, 4.

## Información Municipal

La Comisión Permanente del Excmo. Ayuntamiento ha celebrado sesión bajo la presidencia del alcalde, señor Rodríguez Nava.

Fueron aprobadas las cuentas de gastos y nóminas de jornales correspondientes a la pasada semana y se autorizaron obras a los vecinos de la ciudad José Suárez, Isaac Pérez, Saturnino González, Restituto Moyano, Martín Rodríguez, Teófilo Herrero, Restituto Martín, Luciana García, Teodomiro Díaz, Herederos de Adrián Ubeda, Emilio Pérez y Eladio Vaquero. También fué aprobada la liquidación practicada por el señor arquitecto municipal por prestación de la escala de incendios a Miguel Gutiérrez; otra por prestación del bombín a Emilio Prieto y otra por prestación de mangas a Germán Vaquero.

Finalmente se acordó contribuir a la suscripción pro «Cumbres Viejas» con 500 pesetas.

(Viene de segunda página)

nos, actualmente, precios elevadísimos para las divisas, sobre eso, todavía, el arancel corriente y el super arancel que se encuentra representado por la prima del oro, constituye una barrera que más que barrera es muralla poco menos que insalvable. Pues bien, ni así están todavía tranquilos nuestros industriales.

Es lamentable tener que reconocer que sus angustias se encuentran francamente explicadas. Y que algún día llegará que las fronteras no estarán tan tupidamente cerradas, ni las barreras arancelarias serán tan elevadas. Entonces, cuando haya alguna forma para importar, nuestra industria

## PRIMER ANIVERSARIO

### EL PRESBITERO

## DON PEDRO SANCHEZ MUÑOZ

Párroco que fué de Aldea del Rey

Que falleció el día 6 de noviembre de 1948. A los 64 años de edad. Después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad D. E. P.

El excelentísimo señor Obispo; sus hermanos el muy ilustre señor don Justo Sánchez, arcipreste de la S. A. I. Catedral, y doña Carolina; hermano político don Juan Martín; sobrinos doña Eugenia, doña Anita, don José, doña María, don Domingo, doña Justa y don Manuel Díaz Sánchez, y demás familias,

Suplican una oración por su alma.

El funeral que se celebre el lunes día 7, a las diez y media, en la parroquia de San Pedro, será aplicado por el eterno descanso de su alma. El Eminentísimo Cardenal Primado de España, el Nuncio de Su Santidad y el excelentísimo señor Obispo de la Diócesis han concedido indulgencias en la forma acostumbrada.